

## **Fedőlap**

**Az előterjesztés közgyűlés elé kerül  
Az előterjesztés tárgyalásának napja: 2020. 02. 13.**

**Javaslat “térfigyelő kamerák beszerzése 5 helyszínen-szelektív hulladékgyűjtők mellett”  
tárgyú munkákhoz tartozó licenc vásárlására**

**Előadó:** Pénzügyi, Gazdasági és Városüzemeltetési Bizottság elnöke  
Ügyrendi, Igazgatási és Jogi Bizottság elnöke

**Előkészítő:** Beéry Réka /osztályvezető  
Tóth Andrea ügyintéző

**Meghívott:** -

### **Véleményező bizottságok:**

Pénzügyi, Gazdasági és Városüzemeltetési Bizottság 2020.02.11.  
Ügyrendi, Igazgatási és Jogi Bizottság 2020.02.11.

### **A napirendi pont rövid tartalma:**

**Jelen előterjesztés a “térfigyelő kamerák beszerzése 5 helyszínen-szelektív hulladékgyűjtők mellett” tárgyú munkákhoz tartozó licenc vásárlására [tesz javaslatot](#).**

### **A napirendi pont előkészítőinek adatai:**

Osztály neve: Városüzemeltetési és Beruházási Osztály Iktatószám: 5567/2020.  
Ügyintéző neve: Tóth Andrea Ügyintéző telefonszáma: 25/544-353  
Ügyintéző aláírása: osztályvezető aláírása:

### **I. Az előterjesztés szakmai felülvizsgálatára vonatkozó adatok:**

1. Közbeszerzési szempontú felülvizsgálatára vonatkozó adatok:

Közbeszerzési szempontú felülvizsgálatot végző személy:

Leadás dátuma: Ellenőrzés dátuma:

Észrevétel: Van/Nincs

Amennyiben van:

2. Költségvetési szempontú felülvizsgálatra vonatkozó adatok:

Költségvetési szempontú felülvizsgálatot végző személy:

Leadás dátuma: Ellenőrzés dátuma:

Észrevétel: Van/Nincs

Amennyiben van:

### **II. Törvényességi ellenőrzésre vonatkozó adatok:**

Törvényességi ellenőrzést végző személy:

Leadás dátuma: Ellenőrzés dátuma:

Törvényességi észrevétel: Van/Nincs

Amennyiben van:

**Az elfogadáshoz szükséges szavazati arány:** egyszerű/minősített

**A tárgyalás módja:** Nyílt ülés

Egyéb megjegyzések:

## **JAVASLAT**

### **Javaslat "térfigyelő kamerák beszerzése 5 helyszínen-szelektív hulladékgyűjtők mellett" tárgyú munkákhoz tartozó licenc vásárlására**

#### **Tisztelt Közgyűlés!**

A Dunaújváros Megyei Jogú Város Önkormányzata 2019. évben közbeszerzési eljárás során szerződést kötött az Octopusz Inveszt Kft.-vel térfigyelő kamerák beszerzése 5 helyszínen-szelektív hulladékgyűjtők mellett" tárgyú munkákra. a munkálatok végrehajtásánál szükséges a meglévő rendszerbe való integráláshoz a rendszerhez tartozó licenc beszerzésére.

A licencet az ERANDO Biztonságtechnikai Tanácsadó és Kereskedelmi Kft.-től lehet megvásárolni.

Az Önkormányzatunk árajánlat kérésére az ERANDO Biztonságtechnikai Tanácsadó és Kereskedelmi Kft. a mellékletben csatolt ajánlatot adta, melynek összege: 621.450,- Ft+ÁFA.

Az árajánlat tartalmazza a szükséges kamera licenceket és az ehhez kapcsolódó informatikai szakemberek installációs munkavégzését.

A szükséges pénzügyi fedezet rendelkezésre áll a Dunaújváros Megyei Jogú Város Önkormányzatának a 2020. évi költségvetéséről és végrehajtásának szabályairól szóló önkormányzati rendelete 7.a. melléklet 8. „Közbiztonsági feladatok – 13 db nagyfelbontású kamera, 1 db munkaállomás beszerzése garanciális visszatartás összege” sorról való átcsoportosításával.

A szerződéstervezetet a 2. sz. melléklet tartalmazza.

Az előterjesztést véleményezését a bizottságok elnökei szóban ismertetik.

A fentiek alapján az alábbi határozati javaslatot terjesztjük a Tisztelt Közgyűlés elé:

## **HATÁROZATI JAVASLAT**

### **Dunaújváros Megyei Jogú Város Önkormányzata Közgyűlése .../2020. (II. 13.) határozata**

#### **“térfigyelő kamerák beszerzése 5 helyszínen-szelektív hulladékgyűjtők mellett” tárgyú munkákhoz tartozó licenc vásárlására**

1. Dunaújváros Megyei Jogú Város Önkormányzata Közgyűlése a “térfigyelő kamerák beszerzése 5 helyszínen-szelektív hulladékgyűjtők mellett” tárgyú munkákhoz tartozó licenc vásárlásához kapcsolatos szerződést az ERANDO Biztonságtechnikai Tanácsadó és Kereskedelmi Kft.-vel (székhely: 1149 Budapest, Teve u. 51/B.) köti meg melynek költsége **621.450,- Ft + ÁFA** (összesen bruttó **789.242,- Ft**).
2. Az 1. pontban felsorolt feladatokra a fedezet rendelkezésre áll a Dunaújváros Megyei Jogú Város Önkormányzatának a 2020. évi költségvetéséről és végrehajtásának szabályairól szóló önkormányzati rendelete 7.a. melléklet 8. „Közbiztonsági feladatok – 13 db nagyfelbontású kamera, 1 db munkaállomás beszerzése garanciális visszatartás összege” sorról való átcsoportosításával.
3. Dunaújváros Megyei Jogú Város Önkormányzata Közgyűlése felkéri a Polgármestert az 1. pontban meghatározott beszerzéshez tartozó szerződés megkötésére.
4. Dunaújváros Megyei Jogú Város Önkormányzata Közgyűlése felhatalmazza a polgármestert, hogy jelen határozat alapján intézkedjen a kötelezettségvállalás nyilvántartásba vételéről és a pénzügyi teljesítésről.

**Felelős:** - a határozat végrehajtásáért:  
a polgármester  
- a határozat végrehajtásában való közreműködésért:  
a városüzemeltetési és beruházási osztály vezetője

**Határidő:** 2020. február 21.

5. A Dunaújváros Megyei Jogú Város Önkormányzata Közgyűlése utasítja az aljegyzőt, hogy az 1. pontban rögzített kötelezettségvállalást a 2020. évi költségvetési rendelet soron következő módosításakor vegye figyelembe.

**Felelős:** - a határozat végrehajtásáért:  
az aljegyző  
- a határozat végrehajtásában való közreműködésért:  
a költségvetési és pénzügyi osztály vezetője

**Határidő:** 2020. évi költségvetés soron következő módosítása

Dunaújváros, 2020. február 13.

**Tóth Kálmán s.k.**  
a Pénzügyi, Gazdasági és Városüzemeltetési,  
Bizottság elnöke

**Tóth Kálmán s.k.**  
az Ügyrendi, Igazgatási és Jogi  
Bizottság elnöke

## VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

Amely létrejött egyrészről a **Dunaújváros Megyei Jogú Város Önkormányzata**

Címe: 2400 Dunaújváros, Városháza tér 1.

Képviselő neve: Pintér Tamás polgármester

Kapcsolattartó neve: Beéry Réka Városüzemeltetési és Városfejlesztési

Osztályvezető Adóigazgatási jelzőszáma: 15727000-2-07

Bankszámlaszám: OTP Bank Nyrt.

11736037-15361363-00000000

mint **Megrendelő** (továbbiakban: Megrendelő)

másrészről az **ERANDO Biztonságtechnikai Tanácsadó és Kereskedelmi Kft.**

Címe: 1149 Budapest, Teve u. 51/B.

Képviselő neve: Kandolka Károly

Cégjegyzékszám: 01-09-668279

Adóigazgatási jelzőszáma: 12350508-2-41

Bankszámlaszám: **10100840-63060200-01002000**

mint **Vállalkozó** (továbbiakban: Vállalkozó) között alulírott helyen és időben az alábbi feltételek mellett:

### 1.) A szerződés tárgya:

Megrendelő megrendeli a Vállalkozó vállalja a „Térfigyelő kamerák beszerzése 5 helyszínen-szelektív hulladékgyűjtők mellett” tárgyú projekt során telepített 5 db térfelügyeleti kamera licencének biztosítását, valamint az ehhez kapcsolódó informatikai szakemberek installációs munkavégzését. A szükséges feladatokat a Vállalkozó a Megrendelővel egyeztetett időpontban, a 197/164/2020 árajánlatban megadottak szerint hajtja végre a projektmunkálatok előrehaladásának függvényében.

### 2.) A szerződő felek rögzítik, hogy az 1.) pont szerinti szolgáltatás vételi összege:

Nettó: 621.450,- Ft

27 % ÁFA: 167.792,- Ft

**Összesen: 789.242,- Ft**

Azaz: bruttó hétszáznyolcvankilencezerkettőszáznegyvenkettő **forint**

### 3.) Teljesítési határidő: 2020.12.31.

A **Vállalkozó** az előteljesítés jogát fenntartja.

### 4.) Pénzügyi elszámolás:

4.1) A **Megrendelő** előleget nem fizet.

4.2.) A **Vállalkozó** az elvégzett munkákról 3 példányban kiállított számláját a teljesítés igazolási jegyzőkönyv kíséretében megküldi a **Megrendelő**nek a szerződés összegének átutalása érdekében.

4.3.) A számla az árajánlatban megadott műszaki tartalomban rögzített valamennyi munka hibátlan és hiánytalan elvégzése esetén, a sikeres átadás-átvételi eljárás megtörténte után nyújtható be. A **Vállalkozó** a számla benyújtására a **Vállalkozó** által elkészített, a **Megrendelő** képviselője által aláírt

átadás-átvételi jegyzőkönyv alapján jogosult.

4.4.) A számla kifizetése átutalással történik a számlák kézhezvételétől számított 30 napon belül.

4.5.) A **Megrendelő** késedelmes teljesítése esetén a **Vállalkozó** jogosult a törvényes késedelmi kamat érvényesítésére.

4.6.) A **Vállalkozó** késedelmes vagy hibás teljesítéséből a **Megrendelőt** ért károkért a **Vállalkozó** teljes felelősséggel tartozik. A **Vállalkozó** késedelmes teljesítése esetén a **Megrendelő** kötbér érvényesítésére jogosult, melynek alapja a jelen szerződés mellékletében részletezett egyes munkák nettó összege, mértéke a mindenkori jegybanki alapkamat kétszeresének az egy napra eső hányada.

#### 5.) Felek együttműködése:

Szerződő felek kijelentik, hogy munkák teljesítése érdekében kötelesek együttműködni. Az együttműködést az alábbiakban megnevezett képviselők útján valósítják meg.

##### **Megrendelő** képviselői:

Név: Beéry Réka Városüzemeltetési és Beruházási osztályvezető  
telefonszám: +36 25/544-125.

##### **Vállalkozó** képviselői:

Név: Krupla Károly  
telefonszám: +36 1/383-3385

#### 6.) Teljesítés, átadás-átvétel:

6.1.) A **Vállalkozó** feladata az átadás-átvételi eljárást kitűzni.

6.2.) A **Megrendelő** képviselője jogosult annak eldöntésére, hogy a bejelentett átadás-átvételi eljárás lefolytatható-e, illetve hiánypótlással visszatarthatja az átadást. Az esetleges hiányokat a **Vállalkozó** legkésőbb az átadás-átvételi jegyzőkönyvben kijelölt határidőig köteles megszüntetni, annak teljesítéséig számlájának benyújtására nem jogosult.

#### 7.) Vállalkozó kötelezettségei:

7.1.) A **Vállalkozó** a jelen szerződés tárgyát képező munkákat a szerződéses feltételek alapján végzi el. A **Vállalkozó** a munkákat I. osztályú minőségben köteles teljesíteni.

7.2.) A **Vállalkozó** köteles gondoskodni a szerződés tárgyát képező szerkezetek és az elkészült egyéb munkák állagmegóvásáról az átadás-átvétel eljárás lezárásáig.

7.3.) A **Vállalkozó** tevékenysége alatt folyamatosan köteles teljes körűen és saját felelős hatáskörében az érvényes környezetvédelmi, munkavédelmi és tűz és balesetvédelmi előírásokat betartani.

7.4.) A **Vállalkozó** köteles az önhibájából a kivitelezés során esetlegesen felmerülő bármilyen balesetért, káreseményért felelősséget vállalni.

#### 8.) Általános feltételek:

8.1.) A szerződés akkor tekinthető teljesítettnek, ha a jelen szerződésben meghatározottak alapján a munkák az itt rögzített minőségi követelményeknek megfelelő módon készültek el, és azt a **Vállalkozó** a **Megrendelő**nek átadja.

8.2.) Amennyiben a kivitelezés közben egyéb hibából a kivitelezési folyamatot módosítani kell, úgy a

teljesítési határidő módosításáról a **Vállalkozó** és a **Megrendelő** közösen megegyeznek.

8.3.) A **Vállalkozó** kijelenti, hogy rendelkezik harmadik félnek okozott károkkal szemben a teljes szerződéses időtartamra vonatkozó, kellő fedezetet nyújtó, saját névre szóló általános felelősségbiztosítással, illetve a **Vállalkozó** gondoskodik róla, hogy alvállalkozói rendelkezzenek harmadik félnek okozott károkkal szemben a teljes szerződéses időtartamra vonatkozó, kellő fedezetet nyújtó, saját névre szóló általános felelősségbiztosítással.

8.4.) A Vállalkozó - amennyiben alvállalkozót vesz igénybe - köteles a szerződéskötést követően minden alvállalkozójára vonatkozó részletes listát leadni, mely tartalmazza az alvállalkozók megnevezését és az alvállalkozó helyszíni felelősének nevét. A listán szereplő alvállalkozóktól a Vállalkozó kizárólag a Megrendelő előzetes írásbeli hozzájárulásával térhet el, ellenkező esetben a Megrendelő indoklás nélkül megtilthatja a Vállalkozó által leadottól eltérő alvállalkozók foglalkoztatását.

8.5.) A kivitelezés során keletkező hulladékot a Vállalkozó köteles az engedéllyel rendelkező kezelőhöz elszállítani.

9.) Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben az új Ptk., valamint a mindenkori hatályos jogszabályok rendelkezései az irányadóak.

Jelen szerződés feltételeinek megállapításában továbbá e szerződés megkötése után – az ebből esetlegesen eredő – minden műszaki-, jogi- és árvíta tekintetében a szerződő Felek a per tárgyértékétől függően alávetik magukat a Dunaújvárosi Járásbíróság, vagy a Székesfehérvári Törvényszék kizárólagos illetékességének.

A jelen Vállalkozási keretszerződést csak a szerződő Felek cégszerű aláírásával lehet módosítani.

Felek a szerződést elolvasták, azt megértették, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag írják alá.

Dunaújváros, 2020. február ...

....., 2020. február ...

Megrendelő képviselőjében:

Vállalkozó képviselőjében:

.....

.....

polgármester

Vállalkozó

## ÁTLÁTHATÓSÁGI NYILATKOZAT

a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. tv. (Nvtv.) 3. § (1) bek. 1. b) pontjában meghatározott

### BELFÖLDI VAGY KÜLFÖLDI JOGI SZEMÉLY, VAGY

### JOGI SZEMÉLYISÉGGEL NEM RENDELKEZŐ GAZDÁLKODÓ SZERVEZET<sup>1</sup> RÉSZÉRE

az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. tv. (Áht.) 41. § (6) bekezdésében előírt kötelezettség teljesítéséhez.

Alulírott

Név:

Születéskori név:

Anyja neve:

Születési helye, ideje:

mint a

Szervezet neve:

Székhelye:

Adószáma:

Cégjegyzékszám / nyilvántartásba vételi száma:

törvényes képviselője – polgári és büntetőjogi felelősségem tudatában - úgy nyilatkozom, hogy az általam képviselt szervezet az Áht. 41. § (6) bekezdésében írtaknak megfelel, azaz a Nvtv. 3. § (1) bek. 1. b.) pontja alapján **átlátható szervezetnek minősül**, az alábbiak szerint:

Az általam képviselt szervezet olyan belföldi vagy külföldi jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet, amely megfelel a következő **együttes** feltételeknek:

a) tulajdonosi szerkezete a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló 2007. évi CXXXVI. törvény (Pmt.) szerint meghatározott tényleges tulajdonosa megismerhető, amelyet jelen nyilatkozat **1. pontjában** mutatok be teljeskörűen;

b) az Európai Unió tagállamában, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes államban, a Gazdasági Együtműködési és Fejlesztési Szervezet tagállamában vagy olyan államban: ..... rendelkezik adóilletőséggel, amellyel Magyarországnak a kettős adóztatás elkerüléséről szóló egyezménye van,

c) nem minősül a társasági adóról és az osztalékadóról szóló 1996. évi LXXXI. törvény

<sup>1</sup> Gazdálkodó szervezet:

A gazdasági társaság, az európai részvénytársaság, az egyesülés, az európai gazdasági egyesülés, az európai területi együtműködési csoportosulás, a szövetkezet, a lakásszövetkezet, az európai szövetkezet, a vízgazdálkodási társulat, az erdőbirtokossági társulat, az állami vállalat, az egyéb állami gazdálkodó szerv, az egyes jogi személyek vállalata, a közös vállalat, a végrehajtói iroda, a közjegyzői iroda, az ügyvédi iroda, a szabadalmi ügyvivői iroda, az önkéntes kölcsönös biztosító pénztár, a magánnyugdíjpénztár, az egyéni cég, továbbá az egyéni vállalkozó.

Az állam, a helyi önkormányzat, a költségvetési szerv, az egyesület, a köztisztviselő, valamint az alapítvány gazdálkodó tevékenységével összefüggő polgári jogi kapcsolataira is a gazdálkodó szervezetre vonatkozó rendelkezéseket kell alkalmazni [Pp. 396. §].

(Tao.) szerint meghatározott ellenőrzött külföldi társaságnak, valamint külföldi illetőségű szervezet esetén vállalom, hogy a Tao. 4. § 11. h.) pontja szerinti adatokat külön nyilatkozatban mellékelem;

d) a gazdálkodó szervezetben közvetlenül vagy közvetetten több mint 25%-os tulajdonnal, befolyással vagy szavazati joggal bíró jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet tekintetében az a), b) és c) alpont szerinti feltételek fennállnak, amelyeket a jelen nyilatkozat **2. pontjában** mutatok be teljeskörűen.

Jelen nyilatkozat alapján tudomásul veszem, hogy

- a) a **nemzeti vagyon hasznosítására vonatkozó szerződést** a Hivatal/Intézet kártalanítás nélkül és azonnali hatállyal felmondhatja, ha a nemzeti vagyon hasznosításában részt vevő bármely – a hasznosítóval közvetlen vagy közvetett módon jogviszonyban álló harmadik fél – szervezet a nemzeti vagyon hasznosítására vonatkozó szerződés megkötését követően beállott körülmény folytán már nem minősül átlátható szervezetnek [Nvtv. 11. § (12) bek.];
- b) központi költségvetési kiadási előirányzatok terhére olyan jogi személlyel, jogi személyiséggel nem rendelkező szervezettel nem köthető érvényesen **visszterhes szerződés**, illetve létrejött ilyen szerződés alapján nem teljesíthető kifizetés, amely szervezet nem minősül átlátható szervezetnek. A Hivatal/Intézet ezen feltétel ellenőrzése céljából, a szerződésből eredő követelések elévüléséig az Áht. 54/A. §-ban foglaltak szerint jogosult a jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet átláthatóságával összefüggő, az Áht. 54/A. §-ban meghatározott adatokat kezelni, azzal, hogy ahol az Áht. 54/A. § kedvezményezettéről rendelkezik, azon a jogi személyt, jogi személyiséggel nem rendelkező szervezetet kell érteni [Áht. 41. § (6) bek.];
- c) a **valótlan tartalmú átláthatósági nyilatkozat** alapján kötött visszterhes szerződést a Hivatal/Intézet felmondja vagy – ha a szerződés teljesítésére még nem került sor – a szerződéstől eláll. [Ávr. 50. § (1a) bek.]
- d) a Hivatal/Intézet az átláthatósági feltételeknek való megfelelés céljából a szerződésből eredő követelés elévüléséig az Áht. 54/A. §-ban foglaltak szerint jogosult az általam képviselt szervezet átláthatóságával összefüggő, az Áht. 54/A. §-ban **meghatározott adatokat kezelni**.

Kijelentem, hogy amennyiben jelen nyilatkozatban közölt adatok tekintetében bármilyen változás áll be, akkor a módosult adatokkal kiállított átláthatósági nyilatkozatot a változás bekövetkeztétől számított 8 napon belül megküldöm a Hivatal/Intézet részére, vagy amennyiben az általam képviselt szervezet már nem minősül átláthatónak, úgy azt haladéktalanul bejelentem.

Kelt:.....

.....  
cégszerű aláírás



### 1. pont: Nyilatkozat a szervezet tényleges tulajdonosairól<sup>2</sup>

Ssz.	Név	Születési név	Születési hely	Születési ideje	Anyja neve	Tulajdoni hányad %	Befolyás, szavazati jog mértéke %
1.							
2.							
3.							

Kelt:.....

.....  
cégszerű aláírás

---

<sup>2</sup> Tényleges tulajdonos:

a) az a természetes személy, aki jogi személyben vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezetben közvetlenül vagy – a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (a továbbiakban: Ptk.) 8:2. § (4) bekezdésében meghatározott módon – közvetve a szavazati jogok vagy a tulajdoni hányad legalább huszonöt százalékával rendelkezik, ha a jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet nem a szabályozott piacon jegyzett társaság, amelyre a közösségi jogi szabályozással vagy azzal egyenértékű nemzetközi előírásokkal összhangban lévő közzétételi követelmények vonatkoznak,

b) az a természetes személy, aki jogi személyben vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezetben – a Ptk. 8:2.§ (2) bekezdésében meghatározott – meghatározó befolyással rendelkezik,

c) az a természetes személy, akinek megbízásából valamely ügyleti megbízást végrehajtanak,

d) alapítványok esetében az a természetes személy,

1. aki az alapítvány vagyona legalább huszonöt százalékának a kedvezményezettje, ha a leendő kedvezményezetteket már meghatározták,

2. akinek érdekében az alapítványt létrehozták, illetve működtetik, ha a kedvezményezetteket még nem határozták meg, vagy

3. aki tagja az alapítvány kezelő szervének, vagy meghatározó befolyást gyakorol az alapítvány vagyonának legalább huszonöt százaléka felett, illetve az alapítvány képviselőjében eljár, továbbá

e) az a)–b) alpontokban meghatározott természetes személy hiányában a jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet vezető tisztségviselője [2007. évi CXXXVI. tv. (Pmt.) 3. § r) pont]

**2. pont: Nyilatkozat az átláthatósági nyilatkozatot tevő szervezetben több mint 25%-os tulajdoni részesedéssel rendelkező szervezetekről, és azok tényleges tulajdonosairól**

Ssz.	A szervezet				A szervezet tényleges tulajdonosainak						
	neve	tulajdoni hányadának mértéke %	befolyásának, szavazati jogának mértéke %	adóilletősége	neve	születési neve	születési helye	születési ideje	anyja neve	tulajdoni hányad %	befolyás, szavazati jog mértéke %
1.											
3.											
2.											

Kelt:.....

.....

cégszerű aláírás

















